

UNIVERSITE PEDAGOGIQUE DE CRACOVIE  
Institut de Lettres et de Langues Modernes

**Sabina Mikurda**

DU LUTHIER AU VIOLON,  
DU TEXTE TECHNIQUE AU TEXTE POETIQUE

Mémoire de maîtrise  
rédigé sous la direction  
de Mme Teresa Muryn  
dr hab. prof. UP

Cracovie 2012  
UNIwersytet Pedagogiczny  
Im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie  
Wydział Humanistyczny  
Instytut Neofilologii  
Kierunek: Filologia Romańska, specjalność nauczycielska

**Sabina Mikurda**

OD LUTNIKA PO SKRZYPCE  
OD TEKSTU SPECJALISTYCZNEGO PO TEKST POETYCKI

Praca magisterska  
zredagowana pod kierunkiem  
dr hab. Prof. UP Teresy Muryn

Kraków 2012

Je tiens à remercier Mme Muryn  
pour son aide précieuse  
dans l'élaboration de ce mémoire.

**« Je te montrerai le pays où poussent les violons »**

*- Jean Diwo*

*à tous les violonistes  
qui n'ont pas encore découvert  
la magie de leur instrument*